



**Premiato il regista  
Marco Bellocchio**

a pag. 2

**Un progetto di Mobilità  
Gratuita dell'Associazione  
Argento Vivo**

a pag. 3

**Torna il Riconoscimento  
Civico «Vanga d'Oro»**

a pag. 3

**In arrivo una  
newsletter comunale**

a pag. 4

GLI AUGURI DEL SINDACO DANTE DANIELE BUIZZA

## Un Buon Natale e un Sereno 2013

Le feste di Natale e di fine anno sono alle porte e con la seconda ci lasciamo alle spalle un anno difficile per tante persone ed altrettante famiglie. Impossibilità di trovare lavoro per i giovani, precarietà del posto per gli occupati, perdita di opportunità di lavoro per tanti, e non solo fra i lavoratori dipendenti, ma anche per tanti lavoratori autonomi,

imprenditori ed artigiani. A tutto ciò si è aggiunto il peso di dovere, con nuove imposizioni, risollevare le sorti della nostra Italia: dovere che è stato assunto e svolto da tutti i travagliatesi con senso di responsabilità, consapevolezza e coscienza civile. Di ciò dovete andare fieri ed orgogliosi e ve ne rendo merito.

Arriva il Natale. Confido che possa trovarvi sereni nella condivisione degli affetti più cari.

Arriva il nuovo anno. Confidiamo che sia di speranza, di vecchie e nuove solidarietà, di ripresa dell'economia generale e familiare, di opportunità per i giovani, di coscienza dei doveri "della politica", di convinzione di essere un

popolo che ha grande storia e dispone di grandi risorse nelle persone. Sinceri auguri di Buon Natale a tutti e di un felice anno nuovo.

PARROCCHIA SS. PIETRO E PAOLO  
TRAVAGLIATO

CITTÀ DI TRAVAGLIATO

## CONCERTO DI NATALE I SOLISTI E L'ORCHESTRA

### Chiesa Parrocchiale

Sabato 22 Dicembre 2012, ore 21

*Clarinetto* SERGIO DELMASTRO  
*Oboe* GIAN PIERO FORTINI  
*Tromba* ALBERTO FRUGONI  
*Soprano* SILVIA MAPELLI

BRIXIA SYMPHONY ORCHESTRA  
*Direttore* GIOVANNA SORBI

INGRESSO LIBERO

*Dopo il concerto, sotto il portico del Comune,  
si terrà un momento di convivialità augurale con la cittadinanza*

### PROGRAMMA

WOLFGANG AMADEUS MOZART  
da «*Vesperae Solennes de Confessore*»  
Laudate Dominum  
*Soprano* SILVIA MAPELLI

WOLFGANG AMADEUS MOZART  
da «*La Clemenza di Tito*»  
Parto! Ma tu ben mio...  
per soprano, clarinetto, orchestra

WOLFGANG AMADEUS MOZART  
Mottetto «*Ave Verum*»  
*Soprano* SILVIA MAPELLI

WOLFGANG AMADEUS MOZART  
Adagio dal *Concerto per clarinetto e orchestra*  
*Clarinetto* SERGIO DELMASTRO

ALESSANDRO MARCELLO  
*Celebre concerto per oboe e orchestra*  
*Oboe* GIAN PIERO FORTINI

GIUSEPPE TARTINI  
*Concerto in re per tromba e orchestra*  
*Tromba* ALBERTO FRUGONI

WOLFGANG AMADEUS MOZART  
«*Exultate, jubilate*»  
per soprano e orchestra  
*Soprano* SILVIA MAPELLI

# È il regista Marco Bellocchio il primo «Testimone della Storia»

È il regista Marco Bellocchio il vincitore della prima edizione del premio cinematografico «Testimoni della Storia».

Un premio che l'amministrazione comunale ha assegnato al settantatreenne cineasta piacentino «per aver reso onore alla nostra cinematografia e, grazie alle sue pellicole, aver raccontato la storia della nostra nazione, riflettendo sulle tematiche sociali, civili e politiche che hanno attraversato gli ultimi cinquanta anni».

Il riconoscimento gli è stato consegnato dal sindaco Daniele Dante Buizza lo scorso 4 dicembre durante un riuscito e partecipato happening che si è svolto al Teatro Comunale «Micheletti». Nel corso della serata, che è stata inframmezzata dalla proiezione di alcuni spezzoni dei suoi film più famosi, Bellocchio ha accettato una lunga intervista dei critici

Giovanni Scolari (curatore dell'evento) e Massimo Morelli, rispondendo anche alle domande che gli sono state rivolte dal pubblico.

L'happening è stato il degno suggello del percorso di incontri cinematografici dedicati al regista organizzati dal Comune che nelle scorse settimane che aveva già visto la proiezione de «I Pugni in tasca» (1965) e del recentissimo «Bella Addormentata», dedicato alla vicenda di Eluana Englaro.

Il Comune di Travagliato ha così proseguito un percorso iniziato tre anni fa in cui si puntava sul cinema di qualità dei maggiori interpreti italiani, e non solo, per interpretare e ricordare momenti salienti della nostra nazione: nel 2009 una retrospettiva sui 150 anni della battaglia di Solferino, nel 2011 una rassegna di 11 film per fissare nella memoria i 150 anni dell'Unità d'Italia.



## UN GRANDE «GRAZIE» AL CAVALIER ANTONIO SCALVINI

Nel corso di una serata organizzata per ringraziare coloro che a vario titolo hanno collaborato e collaborano con l'Anto (Associazione nazionale trapiantati di organi), come tangibile segno di grande riconoscenza, il presidente del sodalizio Arturo Mascardi ha tra l'altro consegnato una medaglia d'oro al cav. Antonio Scalvini, presidente onorario dell'Anto, di cui è stato presidente effettivo per 18 anni e a cui tuttora collabora intensamente. Un impegno instancabile e particolarmente apprezzabile anche in considerazione che da 31 anni è un trapiantato di rene.



## TORNA IL PRESEPIO VIVENTE SOTTO LA TORRE

Anche quest'anno, come tradizione da 25 anni ormai, grazie alla sezione travagliaese dell'associazione nazionale alpini presieduta da Lorenzo Ossoli, torna sotto la torre campanaria di Piazza Libertà il tradizionale presepio vivente. La grande struttura, ben 30 metri quadrati, anche quest'anno sarà realizzata dalle penne nere travagliatesi come contributo alla grande e sentitissima Festa del Santo Natale.

## UN ALTO FUNZIONARIO DEL MINISTERO DELL'EDUCAZIONE DEL KUWAIT AL POLO COMUNALE DELL'INFANZIA

Una visita prestigiosa, che dà lustro a una tra le scuole più moderne e avveniristiche di tutta la provincia, una tra le pochissime in classe A+ della certificazione energetica regionale grazie ai suoi consumi energetici ridottissimi, strabilianti.

Una scuola che si segnala anche per gli

arredi, modernissimi, realizzati dall'impresa mantovana Gonzagarredi. A visitare il polo scolastico comunale dell'infanzia e i suoi modernissimi arredi, nella mattinata di mercoledì 19 dicembre arriverà la dottoressa Laila M. A. Almatrouk, un funzionario del Ministero dell'Educazione del Kuwait.



## AGGIORNAMENTO DEL REGISTRO COMUNALE POZZI PRIVATI

Al fine di poter aggiornare il registro comunale relativo ai pozzi privati presenti nel territorio, si richiede a tutti gli intestatari di compilare cortesemente la modulistica (da richiedere presso l'Ufficio Tecnico - Gestione del Territorio o scaricabile dal sito internet comunale [www.comune.travagliato.bs.it](http://www.comune.travagliato.bs.it)) specificando se lo stesso è ad oggi attivo o inattivo.

Per ulteriori informazioni contattare Ufficio Tecnico - Gestione del Territorio (tel. 030/661961).

## LA PRESENTAZIONE DE «LA TERRA DEL RE», ULTIMA FATICA DEL PROF. GIOVANNI QUARESMINI

«La Terra del Re»: questo il titolo dell'ultima fatica del prof. Giovanni Quaresmini che sarà presentata mercoledì 19 dicembre alle 20.30 nella Sala Nicolini. Si tratta di un racconto illustrato con disegni di Luigi Casermieri, Oscar Di Prata, Andrea Marchetti, Mario Emilio Ferrari, Amalia Iore, Jhon Picking e Cento Rossi. Oltre all'autore, alla presentazione parteciperanno Dante Daniele Buizza (sindaco di Travagliato), Claudio Baroni (vicedirettore del Giornale di Brescia), monsignor Antonio Fappani (presidente della Fondazione Civiltà Bresciana) e Pierluigi Malavasi (docente di Pedagogia e Direttore Alta Scuola per l'Ambiente dell'Università Cattolica del Sacro Cuore). Nel corso della serata è in programma la lettura del testo da parte degli alunni della scuola secondaria di I grado «Da Vinci» di Travagliato.

UN DOBLÒ CHE PORTA SOLIDARIETÀ

# Progetto di Mobilità Gratuita per l'Associazione Argento Vivo del Comune di Travagliato

“Mobilità Gratuita”: è questo il nome di un progetto che mette in sinergia pubblico e privato a favore delle persone meno fortunate. Grazie a questo progetto sociale, i travagliatesi potranno fruire di un veicolo attrezzato messo a disposizione gratis all'Associazione Argento Vivo, che lo utilizzerà per il trasporto di cittadini anziani, diversamente abili e con ridotta capacità motoria. L'iniziativa, che è promossa

dalla società Europa Servizi Srl a cui il sodalizio presieduto da Angela Truffelli ha dato la propria adesione ed il Comune il proprio sostegno, prevede la possibilità di avere in dotazione, con la formula del comodato d'uso gratuito, un mezzo adibito al trasporto di persone con handicap e/o con problemi di deambulazione. Il mezzo è un Fiat Doblò, con caratteristiche tecniche che lo rendono idoneo a trasportare 4 passeg-

geri oltre all'autista (passo lungo e tetto alto), completamente attrezzato per questa tipologia di trasporti, con elevatore omologato a norma di legge per il trasporto di sedia a rotelle. Il finanziamento del progetto e la conseguente attivazione del servizio avverrà grazie alla possibilità offerta agli imprenditori di Travagliato di affittare superfici sulla carrozzeria del veicolo in cui inserire la denominazione della propria attività.

Grazie a queste sponsorizzazioni Europa Servizi fornirà gratuitamente il Doblò attrezzato all'Associazione Argento Vivo, che potrà così usufruire di un servizio gratuito ed esonerato da qualsiasi onere estraneo alla semplice conduzione e al rifornimento del mezzo.

Le attività economiche interessate ad aderire a questo progetto sociale possono contattare il numero verde 800-236482.

## UN DOPPIO GRANDE CONCERTO NATALIZIO PER IL CORPO BANDISTICO E L'ACCADEMIA MUSICALE

Dopo il favorevole consenso di critica e di pubblico ottenuto in occasione dell'ultimo concerto messo in cartellone, per la annuale ricorrenza di Santa Cecilia e la festa che ne è seguita da parte di tutti i musicanti, amici e simpatizzanti, il Corpo Bandistico Santa Cecilia di Travagliato, è già al lavoro per preparare le musiche che accompagneranno gli auguri per le festività natalizie, che l'associazione porgerà a tutta la cittadinanza travagliatese. I più significativi e conosciuti pezzi musicali del periodo di festa, sono in programma presso il Palazzo della Musica (sede della banda), domenica 23 dicembre con inizio alle ore 17.

Significativo sarà l'apporto qualitativo che porterà la “junior band” che in cartellone precederà la banda “senior”. Il saggio dell'Accademia Musicale è in programma domenica 16 dicembre sempre al Palazzo della

Musica con inizio alle ore 16.

La banda giovanile, espressione spontanea di ragazzi della annessa scuola di musica “Accademia Musicale” preparata e diretta dal responsabile artistico Prof. Davide Sottini da ormai 5 anni, risulta la fucina naturale per nuovi musicanti; formata da una trentina di giovani e giovanissimi in età scolare che frequentano appunto la scuola da un quadriennio nella specializzazione di strumenti bandistici, si esibiranno al pubblico presente, senza timori, proponendo il loro repertorio musicale.

L'Accademia di Travagliato conta ogni anno ben oltre 100 allievi, divisi nelle varie sezioni strumentistiche.

Il Corpo Bandistico, diretto dal 2007 dal M° Alessandro Boccanera, chiude il 2012 con questo concerto natalizio; un anno pieno di lavori e di impegni, ma ricco di soddisfazioni che premiano la costanza e la volontà dei 60 musicanti che lo compongono.



**AUGURI IN MUSICA 2012  
SAGGIO ACCADEMIA MUSICALE SANTA CECILIA TRAVAGLIATO  
DOMENICA 16 DICEMBRE ALLE ORE 16,00**

**CONCERTO DI NATALE  
CORPO BANDISTICO S. CECILIA & BANDA GIOVANILE  
DOMENICA 23 DICEMBRE ORE 17,00**

**PALAZZO DELLA MUSICA - TRAVAGLIATO**

## TAMBURELLO: IL TRIPLETE DEL MEDOLE E DEL TRAVAGLIATESE WALTER DERADA

Scudetto, Coppa Campioni e Supercoppa: per il Medole il 2012 può davvero dirsi una stagione storica e trionfale se non leggendaria. La squadra mantovana, capitanata dal travagliatese Walter Derada, ha infatti centrato il triplete nel tamburello. Domenica 14 ottobre lo scudetto e poi, la domenica successiva, la Coppa dei Campioni e, il 3 novembre, la Supercoppa italiana. Una stagione mitica, a coronamento della carriera del trentottenne brillantissimo atleta travagliatese, che l'anno prossimo giocherà nel Solferino.



## SI CHIAMA «NATALE IN BIBLIOTECA» L'ULTIMA INIZIATIVA OFFERTA DALLA BIBLIOTECA COMUNALE PER I BAMBINI

**GIOVEDÌ 27 DICEMBRE 2012  
ore 10**

**Storie in musica:  
Natale!**

Note di flauto, parole di libro.

Lettura animata per bambini con musica dal vivo.

Con Anna Paderni e Alessio Savoldi, Cooperativa Colibrì.

**VENERDÌ 4 GENNAIO 2013  
ore 10.30**

**Storie in viaggio**

Una strana viaggiatrice, con molta voglia di raccontare fiabe!

Lettura teatrale per bambini.

Con Debora Virello, Compagnia teatrale «Quelli di Grock».

Ingresso libero

**Prenotazione obbligatoria**

tel. 030.66.1004.

## AL TEATRO NAZIONALE DI MILANO PER LA «FEBBRE DEL SABATO SERA»

Anche i travagliatesi potranno seguire il celebre spettacolo

“La Febbre del Sabato Sera”

in programma domenica 27

gennaio al Teatro Nazionale

di Milano alle ore 15.30. La

trasferta, organizzata dal

gruppo travagliatese “Via

Mulini 6” ha un costo di 76

euro (compreso di pullman)

per le prime file e di 68 euro

per metà sala, con pagamento

dovrà essere effettuato all'atto

della prenotazione. Per info e

prenotazioni ci si può rivolgere

alla Tabaccheria Daniele di via

Mai 35 (telefono

030-660777) oppure a Sara

(392-2428349). Il pullman

partirà alle 13 dal centro

commerciale “La Cupola”.

L'iniziativa è subordinata al

raggiungimento di almeno 30

partecipanti.

## BANDO PER IL RICONOSCIMENTO CIVICO "VANGA D'ORO CITTA' DI TRAVAGLIATO - 2ª EDIZIONE - ANNO 2013

In esecuzione della deliberazione consiliare n. 9 del 10 marzo 2011 istitutiva del riconoscimento civico "Vanga d'Oro - Città di Travagliato" destinato a persone fisiche viventi che si siano particolarmente distinte negli ambiti ed attività pubbliche o private sotto indicate, contribuendo a dare lustro alla comunità travagliatese, anche se non residenti, consistente in una medaglia d'oro artistica recante su unico verso, in altorilievo, l'effigie della vanga con sovrastante corona a cinque stelle; Vista la deliberazione della Giunta Comunale n 158 del 3 Dicembre 2012 di autorizzazione all'organizzazione della seconda edizione del premio;

### L'Amministrazione Comunale bandisce La seconda edizione del premio "Vanga d'Oro - Città di Travagliato"

I singoli cittadini e le associazioni che intendessero proporre candidature sono invitati a trasmettere una nota di proposta all'Ufficio protocollo del Comune di Travagliato entro le ore 12,00 di giovedì 28 Febbraio 2013, corredata dai seguenti documenti:

1. Breve cenno biografico del soggetto ritenuto meritevole del riconoscimento;
2. Natura dell'attività svolta e delle particolari benemeritenze acquisite;
3. Eventuali testi, riproduzioni di opere, documenti ecc... indicativi del percorso artistico, sportivo, scientifico, lavorativo e d'impegno sociale del candidato;
4. Eventuali articoli, recensioni, ecc... che ne segnalano l'attività.

Si rende noto che i settori d'attività valutabili ai fini dell'assegnazione sono i seguenti:

- sport;
- arte e scienza (letteratura, musica, scultura, pittura, disegno, grafica, fotografia, istruzione, folklore, storia, tradizioni locali ed applicazioni scientifiche);
- economia (lavoro, artigianato, industria);
- impegno sociale.

Le candidature presentate saranno esaminate da apposita commissione giudicatrice nominata ai sensi del Regolamento approvato con la deliberazione consiliare in premessa richiamata, ed i riconoscimenti saranno conferiti nel corso di una cerimonia ufficiale.

IL SINDACO  
Avv. Dante Daniele Buizza

## IN ARRIVO LA NEWSLETTER «E-MAIL COMUNE»

Per favorire la partecipazione dei cittadini alle attività comunali, l'Amministrazione Comunale intende attivare un nuovo servizio istituzionale denominato "e-mail Comune". Un servizio che informerà gratuitamente via mail i cittadini su avvenimenti, comunicazioni istituzionali, incontri pubblici, manifestazioni ed altri eventi d'iniziativa comunale. Chi ne volesse usufruire può scaricare l'apposito modulo di adesione al servizio dal sito web istituzionale [www.comune.travagliato.bs.it](http://www.comune.travagliato.bs.it). L'uso delle tecnologie dell'informazione e della comunicazione è finalizzato a favorire una più efficace partecipazione dei cittadini alle attività comunali, in piena sintonia con le disposizioni legislative in materia, quali il Codice dell'Amministrazione Digitale ed il Decreto «Semplifica Italia».

L'adesione all'iniziativa contribuirà a rendere efficienti i servizi e realizzare economie di spesa e di carta. Si richiede quindi di collaborare mediante l'allegato modulo, scaricabile sul sito [www.comune.travagliato.bs.it](http://www.comune.travagliato.bs.it), che dovrà essere riconsegnato all'Area Socio-Culturale con le seguenti modalità:

- A mano presso l'ufficio protocollo; allegando copia di un documento d'identità;
- Per posta; allegando copia documento d'identità;
- Via fax al numero 030661965; allegando copia documento d'identità;
- Oppure a mano provvisti di un documento d'identità, apponendo la firma in presenza di un operatore.
- Via e-mail allegando copia documento d'identità a: [mailinglist@comune.travagliato.bs.it](mailto:mailinglist@comune.travagliato.bs.it);

S'informa che responsabile del procedimento è la funzionaria responsabile d'area Sig.ra Donatella Trevisan e che la S.V. potrà rivolgersi per informazioni ed eventuali chiarimenti all'Istruttore Amministrativo Sig. Rosario Parigi.

## IL 21 DICEMBRE GLI AUGURI DELLA PROLOCO A TUTTI TRAVAGLIATESI CON UNO SPETTACOLO ALLA CHIESA DI SANTA MARIA DEI CAMPI

Quest'anno la Proloco di Travagliato desidera porgere i suoi migliori auguri di buon Natale e sereno anno nuovo a tutta la popolazione travagliatese con la manifestazione da titolo "Nedal a Santa Maria". Un'occasione per ritrovarci insieme in compagnia del Gruppo Piccola Ribalta che proporrà l'interpretazione di testi dialettali ed esecuzioni musicali dal tema natalizio, nella suggestiva cornice della Chiesa di Santa Maria dei Campi; tutto ciò sarà accompagnato tra l'altro dalla presenza del Gruppo Alpini.

La manifestazione è patrocinata dal Comune di Travagliato, in collaborazione con la Parrocchia dei Santi Pietro e Paolo.

Vi aspettiamo numerosi!

La "Proloco di Travagliato" in collaborazione con il "Gruppo Piccola Ribalta" presenta "Nedal a Santa Maria" Venerdì 21 dicembre 2012 - ore 20:30 presso la Chiesa di Santa Maria dei Campi

con Festi dialettali e Musica

- 'N dé Maria l'era dre a filà (BY: EBOLLA SOGGIO MATTEO PIETA)
- Entusen a la cina (BY: SARA ZAGHETTI LORENZO CALBI)
- Come tôte le mame (BY: LUISA CAGNOLA)
- La santa nòt contada da 'n cà pastur (BY: MATTEO PIETA LORENZO CALBI)
- Guater galette e'n portugai (BY: GIACQUINA SALVI)
- El presepe de centi e tina (BY: EBOLLA SOGGIO MATTEO PIETA)
- La che via Nedäl, te farò en bel regal (BY: STELLA FERRELLI NICOLA ROSA)
- La madunina del fulard (BY: MARIA TERESA SCALZINI)
- Al corno (MARCO REGGOSA)
- Al clarinetto (LUIGI BONIZZARDI)
- Al violino (CLAUDIA BONANNO)
- Alle zampogne (STEFANO GRAZIOLI DANIELE GRAZIOLI)

Con la partecipazione del "Gruppo alpini"

## LE ECCELLENZE DI TRAVAGLIATO LA CROCE AZZURRA SEMPRE SUGLI SCUDI

Sono sempre pronti a partire, 24 ore su 24 e per 365 giorni l'anno. Parliamo dei 116 volontari, 5 soccorritori assunti e 3 giovani in servizio civile del gruppo dei volontari della Croce Azzurra di Travagliato, uno tra i perni del servizio 118 bresciano. Il bilancio dell'attività 2012 dell'associazione nata 23 anni fa si è chiuso con numeri impressionanti, che parlano di un'opera tanto oscura quanto fondamentale. Nei primi 11 mesi del 2012 i volontari del sodalizio hanno effettuato ben 4.785 servizi, con una media di oltre 14 «missioni» al giorno. Nel dettaglio, 1.315 sono stati i servizi effettuati per il servizio 118, 2.997 i servizi per i dializzati, 379 i servizi programmati e 94 i servizi durante eventi sportivi. Con un parco-mezzi composto da 6 ambulanze e un Fiorino Doblò destinato ai trasporti programmati, il sodalizio copre un bacino d'utenza che comprende anche Torbole Casaglia, Berlingo, Lograto e Maclodio. La quasi totalità dei volontari proviene da questi paesi, fa sapere il consigliere Battista. La percentuale di giovani è attestata attorno al 30%. Proprio nei giorni scorsi questa organizzazione non lucrativa di utilità sociale che ha sede nell'ex magazzino comunale di via Napoleone 76 ha rinnovato il proprio Consiglio Direttivo: alla presidenza è stato riconfermato Claudio Lazzaroni, vicepresidente è ora Angelo Pietro Bodei, consiglieri Ettore Marandola (segretario), Luisa Gussago (tesoriere), Carmine Battista, Christian Bertozzi e Morena Santi. Domenica 16 dicembre la Croce Azzurra avrà la propria festa annuale: alle 11.15 è in programma

una Santa Messa nella Chiesa Parrocchiale e alle 13 il pranzo sociale al ristorante "Il Calesse". Alla kermesse, aperta a tutti, parteciperanno anche numerose autorità. L'intensa e costante attività richiede chiaramente una continua formazione degli operatori che viene regolarmente svolta nella sede della Croce Azzurra, ormai un punto di riferimento della formazione di gruppi di soccorso bresciano. Nel gennaio 2013 nella sede sociale di via Napoleone è già programmato un corso di 120 ore per la formazione e la certificazione dei volontari soccorritori: chiunque fosse interessato può confermare l'iscrizione al numero 030-6863393, oppure scrivendo a [croceazzurra.trava@alice.it](mailto:croceazzurra.trava@alice.it) o direttamente in sede. Strategico anche il turn-over e la manutenzione dei mezzi di soccorso. A questo proposito, per una volta, è il gruppo di volontari del soccorso a chiedere una mano alla comunità per sostituire una delle ambulanze. Le persone che volessero contribuire all'acquisto del mezzo possono chiamare lo 030-6863393. È possibile anche devolvere alla Croce Azzurra Travagliato il 5 per mille dei redditi. Il codice fiscale della onlus è il 98029780172.



## PIAZZA LIBERTÀ

Periodico di informazione Autorizzazione del Tribunale di Brescia n° 2/2009

Direttore responsabile: Paolo Tedeschi

Impaginazione e Stampa: Tipolitografia



Travagliato (Bs)

Gratis nei negozi, nella Biblioteca, nelle scuole di Travagliato

Per contattarci: [info@comune.travagliato.bs.it](mailto:info@comune.travagliato.bs.it)